

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 1 cor. 70 bani, $\frac{1}{2}$ an 5 cor., $\frac{1}{4}$ an 10 cor., 1 an 20 cor.
Pentru ducerea la casă cu 30 bani pe lună mai mult

Pentru monarhie:

1 lună 2 cor. 40 bani, $\frac{1}{2}$ an 7 cor., $\frac{1}{4}$ an 14 cor., 1 an 28 cor.

Pentru România și străinătate:

$\frac{1}{2}$ an 10 cor., $\frac{1}{4}$ an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

TRIBUNA

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oră 12 bani
a treia-oră 10 bani.

Redacția și administrația: Strada Poplăcei Nr. 15.

Se prenumără la poște și librării.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscrise nu se laspoia.

Numeri singuratici la 10 bani se vând în Sibiu: la librăria „Tipografeia”, societate pe acțiuni și la librăria L. Miculaș, strada Căminăriei, 27. — În Alba-Iulia la librăria Weiss Bernat la loterie.

La
Abonament lunar
pentru
Noemvrie st. vechiu
invită
Administrația ziarului „TRIBUNA”.

Exploatatori și exploatați.

În mesajul de tron se zice, că guvernul va născu la dezvoltarea căilor navigabile și a crea *căi navigabile măiestrite*, sau canale. Eari mai departe se promite construirea unui *port comercial în Budapesta*, anunțându-se, că lucrările pregătitoare s'au început deja.

Atâta se spune în mesajul. Guvernul, foarte corect, simte necesitatea căilor navigabile și ca și în alte lucruri, voește să imiteze și în privința aceasta cele ce vede, că se fac în străinătate.

E știut, că în țările din occidentul Europei, chiar și în Rusia s'a pornit o mișcare pentru construirea și înmulțirea căilor navigabile. S'a dovedit adesea din o experiență de mai multe decenii, că căile ferate nu pot să producă o dezvoltare și un progres pe terenul economiei naționale, ca riurile și canalele navigabile.

În jurul și pe malurile acestora se întind orașe și sate înfloritoare și progresa economia, comerțul și industria. De aceea s'au făcut în Franța, Germania și Rusia proiecte de rețele de canale și se lucră cu multă insistență pentru a avea cât mai multe căi navigabile, pe lângă liniile ferate. În Austria s'a ocupat asemenea parlamentul cu chestia construirii căilor navigabile și a votat sume considerabile pentru construirea de canale și regularea riurilor.

Aceste exemple voește guvernul să le imiteze și să construiască și în Ungaria căi navigabile. Dar' între proiectele din străinătate și între planul guvernului unguresc este o mare deosebire. Cum în Ungaria toate se privesc prin prisma șovinismului și toate se subordonează intereselor unui singur popor, neglijându-se celelalte, așa e și cu căile navigabile. Și aceste trebuie să aducă folos mai mare și aproape exclusiv poporului maghiar și molochului iudovesc, capitale la Budapesta. Nu o știm

aceasta din mesajul, unde se anunță chestia numai în principiu, ci o știm din declarațiile de mai înainte ale ministrului de comerț, și ni-le spune în o studiu specialist, apărut de curând despre căile navigabile din Ungaria, *Krisztincovich Ede*.

Krisztincovich, după ce arată însemnătatea căilor navigabile și ne face cunoscute proiectele și lucrările mai însemnate din străinătate, revine la Ungaria și accentuează marea necesitate a căilor navigabile, crearea cărora o consideră de cea mai mare problemă economică.

După proiectul lui, identic cu al guvernului, Budapesta trebuie să fie centrul rețelei căilor navigabile, cari trebuie să steie în legătură cu Fiume, ear' rețeaua canalurilor se va estinde pe șesul cel mare al Ungariei, între punctele Budapesta, Csongrad, Sătmăr, Seghedin, Timișoara.

Canalurile acestea vor prevedea cu cele de lipsă piața Budapestei, ear' pe calea navigabilă la Fiume se va face esportul la mare.

Pentru a se construi rețeaua aceasta, Krisztincovich pune un termen de 20 ani și suma de corone, ce să aibă 500 milioane de corone.

Acesta e în liniamente generale proiectul de căi navigabile. E evident, că prin aceste și se ajută ca să ajungă la înflorire și progrese economice un singur ținut al țării, locuit însă în mare parte de Maghiari și capitala Budapesta.

Așadar ear' acolo sîntem, unde am fost și în alte chestii.

Teara întreagă, *toți* cetățenii vor da 500 milioane de corone, ca să aibă profit un ținut, locuit de Maghiari.

Aci e deosebirea între proiectele din străinătate și între proiectul unguresc. În țările străine la construirea de căi navigabile se ține cont de toate ținuturile, de toate părțile de țară, ca toate să aibă foloase mai mici sau mai mari. La noi pe contul tuturor locuitorilor se face favor numai unora, nației domnitoare, nației, care e învățată a fi mereu ajutată din partea statului.

Să nu gândească stăpânitorii noștri, că noi, popoarele nemaghiare nu observăm acest lucru, dar' de altă parte să nu creadă earăși că noi ne vom lăsa în continuu a fi exploatați, ca alții să se îmbuibă din sudoarea noastră.

Sibiu, 5 Nov. 1901.

Maiestatea Sa Monarchul nostru va pleca mâine din Gödöllő la Viena, pentru ca să primească pe regele Greciei, care împreună cu fiul său, guvernatorul Cretei, intenționează să se informeze despre părerile Austro-ungariei referitoare la anexarea Cretei la Grecia. Rusia și Franța au promis concursul lor deplin pentru spriginirea acestui plan al Greciei, monarhia noastră însă nu s'a pronunțat încă asupra acestui important act politic, care ușor poate să tulbure pacea din Balcani.

Din parlament. În ședința de ieri a parlamentului maghiar, președintele Apponyi Albert a anunțat noile petițiuni sosite la Curie și a dat citire listei deputaților incompatibili, provocându-i, că în termenul prescris de lege s'au înălțat cazul de incompatibilitate. Anunță logodna archiducesei Elisabeta cu prințul Windischgrätz și propune, ca parlamentul să-și exprime condoleanțele asupra morții lui Mac Kintley, ceea ce se și primește. După sortarea secțiilor s'au ales comisiunile. Au mai fost aleși încă *trei notari* și anume: *Farkas József* (poporal), *Teleki Sándor* (guvern.) și *Kubik Béla* (kossuthist). La propunerea lui *Horánszky Nándor* camera a decis, ca în ședința de azi să aleagă comisiunea de 21 membri pentru compunerea adresei la mesajul de tron. Cu acestea ședința s'a terminat.

Din municipii. În ședința de toamnă a congregației comitatului Brașov alegerea membrilor municipali s'a fixat pe ziua de 14 Noemvrie st. n. Vor fi aleși *opt membri*, în două cercuri, dintre cari numai patru sînt Români, deși ar pute să fie *toți* Români, fiindcă în cercul *Săcelelor* Românii sînt în majoritate. Alegerea de funcționari comitatensi este fixată pe ziua de 18 Decemvrie.

Nu-i remediu. Am scris la timpul meu despre volnicia comisă de gendarmi la *Sigeti*, când la porunca fișol-găbirului *Denes Dezső* au oprit adunarea Românilor să sîrbeze hramul bisericii. În urma acestui abus de putere, părintele *Dr. Vasile Lucaci* a făcut arătare contra fișol-găbirului *Denes*

Dezső la procuratura din Sătmăr. Aceasta însă — după cum ni-se comunică — nici n'a pornit cercetare în ceea, motivându-și procedura cu aceea, că sîrbearea hramului nu era decât un pretest de a agita contra statului și a națiunii maghiare.

Când și justiția maghiară legitimează abuzurile și volnicile gendarmerești, căutând preteste absurde pentru denegarea intervenirii sale, ce a mai rămas oare în Ungaria demn de încrederea cetățenilor? O dovadă e cazul acesta, că în Ungaria nici justiția nu e neatinșă de boala șovinismului și urei în contra noastră.

Concesțiuni Cehilor. Pentru împiedicarea Cehilor și câștigarea lor la o muncă pacinică parlamentară, primul ministru austriac *Dr. Körber* — după cum scrie „*Slavische Correspondenz*” din Viena — a conces înființarea unei universități cehice în Prossnitz. Cehii resping această concesiune, și pretind, că a doua universitate cehă să fie ridicată în Brinn.

Conflict diplomatic. Un interesant conflict diplomatic s'a ivit între monarhia noastră și Turcia. Anume din Bosnia și Herțegovina, în urma mișcării, Turcii au început să emigreze. Pașapoartele și-le vidimează prin consulul turcesc din Raguză. Autoritățile austriece însă au nămisit pașapoartele acestea pe motivul, că consulul turec nu e îndreptățit să le vidimeze. În urma acestei proceduri consulul turec, în consfătuire cu reprezentanții diplomației turce din Cetinje și Albania, a declarat că Bosnia și Herțegovina și astăzi stau sub supremația Turciei, în urmare consulul turec are dreptul să vidimeze pașapoartele. Din Constantinopol consulul de asemenea a primit îndrumare să exercite acest drept și pe viitor, fiindcă în aceasta primește expresiune suveranitatea Sultanului asupra provinciilor ocupate.

Congregația comitatului

Bistrița-Năsăud.

Bistrița, 3 Nov. n.

În 31 Octomvrie a. c. s'a ținut adunarea de toamnă a comitatului Bistrița-Năsăud. Membrii au fost reprezentați într'un număr frumos. Obiectele puse la

ordinea zilei au fost cele mai multe de mare însemnătate, desbaterile au fost însă foarte, mulțumită în parte și reținerii încălțării mai obiective ca de obicei. La desbateri au participat numai doi membrii: părintele Panfile Grapini din partea Românilor și părintele Müller din partea Sașilor.

Părintele Grapini a accentuat la desbaterea asupra raportului vicecomitetului neouviință, ce se comite cu distribuirea ajutorului de stat la preoții groriorali. Cu totala desconsiderare a autorităților superioare bisericești, singure chemate a judeca valoarea unui preot ca atare, ajutoarele se distribuie după informațiile inexacte ale primpretorilor, cari fac rapoartele lor conduși fiind de motive cu totul tot străine de biserică. O împărțire dreaptă a acestor ajutoare se va pute face numai în cazul când suma destinată pentru o diecesă s'ar pune la dispoziția capului diecesei, care o ar distribuie singuraticilor preoți amăsurați lipsei și vredniciei lor. Aceasta e o dorință generală a credincioșilor gr-or. și corespunde și autonomiei bisericești garantate prin lege. Fără de a face o propunere hotărâtă, roagă pe comitele suprem, ca informatorul guvernului, să dea expresiune acestei dorințe a poporului român gr-or. la locul competent.

Comitele suprem a luat la cunoștință dorința exprimată, s'a grăbit însă să adauge, că ajutoarele se distribuie totdeauna conform legii și într-un fel îl privește pe el, fără parțialitate.

Părintele Carol Müller propune, ca președinții comisiunilor pentru revizuirea socoților comunitale să fie avizați cu cel puțin 8 zile înainte de ținerea ședințelor, căutând a pune astfel de termene, la cari ei — cei mai mulți preoți fiind — să nu fie opriți prin oficiul lor a participa.

Dintre hotărârile mai mici ale acestei congregațiuni prezintă interes și aprobarea donațiunilor făcute de două comune politice pentru biserică luterană și pentru adausul personal la salariul unui preot evanghelic.

După cum rezultă din cele espuse, și în congregațiunea aceasta au venit pe tapet lucruri de o deosebită importanță politică și culturală și e de datorință membrilor români, mai ales a celor independenți, să participe totdeauna la aceste adunări. Imprejurările etnice ale acestui comitat mai impun membrilor români încă o datorință: de a merge

FOIȚA „TRIBUNEI”.

A șeslea scrisoare.

— Fără nume. —

Domnișoara Flutur...

Cunoști, dragă, povestea tristă a d-șoarei Flutur? Admirabila dramă alui Belasco?

Am văzut-o aseară la teatru și mi-a plăcut așa de mult, încât trebuie să-ți-o spun și ție.

O vîd și acum... îi aud vocea clară argintie... sufletul d-șoarei Flutur e așa de naiv, ca al tuturor fluturilor: nu știe decât să iubească și să moară!

Povestea se petrece în Japonia. Departee... În lumea de basme a răsăritului, unde cerul e pururea senin, unde mii de fluturi zboară în văzduhul tainic și îmbalsamat.

Totul e luminos, totul e dulce și — trecător.

După legile de acolo cununia nu mai are valoare îndată ce bărbatul pleacă în călătorie. Femeia e liberă earăși și — flutur, cum e — nici nu-i vine în minte să-și pună bătăta la ochi și să-și șteargă o lacrimă măcar. Nu; ea privește zimbînd în urma celui ce pleacă, căci știe, că earăși o să vină — altul.

Oficierii, cari vin din America se cunună acolo cu vre-o frumusețe, și pînd vine cîșul plecării, ei pleacă cu

o ușoară părere de rău, căci bine știu, că frumuseța lor nu va rămîne multă vreme nemăngăiată.

Așa e iubirea acolo... iubire de flutur!

Și vezi, domnișoara Flutur nu e ca celelalte.

Căsătorită cu un oficer, ea îl așteaptă cu credință să se reîntoarcă.

La plecare i-a zis:

— Dragă mea, când vor veni rândunelele să-și facă cuib, să-ți vii cu viu și eu!

Perdeaua se ridică.

D-șoara Flutur se închină de trei ori, rugîndu-se în genunchi:

— Doamne, ești mare și puternică... ascultă-mă... Dă să se reîntoarcă cât mai curînd bărbatul meu!

Întrăservitoarea ei cea credincioasă. Cu ce milă se uită la stăpîna-sa, biata servitoare, ea nu are nădejde, ca oficerul să mai vină.

— Și ce va fi dacă el nu mai vine?

— Nu mai vine? Ce? Nu mai vine?

Bărbatul meu se nu mai vie? Ce știi tu. Mi-a spus doară hotărît, că vine deodată cu rândunelele... Acuși vor veni... Când vîd că sosește corabia lui, mă ascund după dulap. Pe masă îi las o scrisoare: „Rămăi cu D-zeu, nu vei mai vedea pe d-șoara Flutur”. El vine, cetește scrisoarea, o rupe, înjură... și

eu es de după dulap și îl strîng în brațe și îl sărut. Da zău, dar' numai eu îl sărut; tu nu.

Atunci apare pe bină consulul din America și cu un pețitor bogat al d-șoarei Flutur.

Consulul știe că oficerul e deja înșurat în America, de aceea vine cu gândul s'o sfătuească să se mărite după pețitorul ei cel bogat.

Dar' nu are putere să-i spună ade-vărul.

D-șoara Flutur ride:

— Vezi, domnule consul, domnul ăsta e tare șod. Zice să-i fiu nevastă — și eu sînt măritată.

— Așa-i domnișoară... dar' după legile din Japonia...

— Japoniezii sînt proști. Bărbatul meu e American; acolo nu se despărțesc oamenii așa ușor.

— Așa-i, dar'...

— Nici un dar'. Japoniezii sînt proști. El mi-a promis că vine când se reîntore rândunelele la cuibul lor.

— Și dacă el nu vine?

— O, nu se poate...

Ea aleargă într'un suflet și aduce — copilul.

— Uite... cum se nu vină... cum seamănă cu tată-sau... cum se nu vină.

Bietul consul simțește că i-se umplu ochii de lacrimi. Încearcă încă odată:

— Și dacă totuși nu vine?

— Atunci... atunci mă omor...

În departare se aude un bubuit de tun — sosește o corabie.

Aleargă în grabă la geam, cetește numele corăbiei: Hudson, corabia lui.

Și ea strînge copilul în brațe, cu patimă.

— Vine tată-tău... dragul mamei... nu mai ești orfan...

În grabă presară odaia cu flori... aleargă la oglindă.

— Vreau să fiu frumoasă... tare frumoasă... Oare nu m'am schimbat de atunci... O, Doamne, eu nu mai sînt așa de frumoasă — și ei e aici.

Se așază la geam și așteaptă. Se întuneacă... în departare se aude lătratul unui câine... întunecare deplin. Servitoarea se culcă cu copilul — și ea stă la geam, cu privirea spre port...

...Migește de ziua... s'aude cântatul cocoșilor... cetește dorm... și ea stă încremenită la geam — și așteaptă.

...Răsare soarele — servitoarea deschide ochii.

— N'a venit?

— Nu.

— Ei vezi?

— Ce vezi. Pregătește dejunul, că vine.

Și trece în odaia de alături.

Deodată apare consulul și el.

A, știu că aștepti cu satisfacție să vezi cum ticăloșul își va cere înțetare, va cădea în genunchi înaintea ei.

Ticăloșul!

Și vezi, eu nu cred că era așa ticăloș. Atunci nici nu ar fi venit...

De unde știa el, că domnișoara Flutur nu e ca celelalte? De unde știa, că ea nu se ține de obiceiurile țării, că ea e mai altcum?

Să-l fi văzut cum își frîngea mâ-nile:

— Eu credeam, că îndată îi vor trece lacrimile, că se mărită earăși, ca celelalte. Am voit să mă reîntorc înapoi... Imi era dragă... dar' eram sigur, că o află măritată... cine ar fi cre-zut?...

Se aude cîntecul ei... se apropie... și el nu are curajul să mai rămînă, ci roagă pe consul să o liniștească.

Reapărea ea.

Aleargă la consul, îi prinde mî-nile.

— Ah, d-ta ești? L-ai văzut? Spune, l-ai văzut?

— Văzut...

— Și i-ai spus?

— Spus...

— De copilul nost i-ai spus?

— Spus...

— Și... apoi... apoi... ce a zis?

Consulul îi predă o covertă cu bani.

— A zis... că i pare rău... că acum nu poate veni... e ocupat în corabie... își dorește mult noroc și...

D-șoara Flutur înțelege.

— O, e foarte frumos, foarte frumos, îți mulțumesc...

La porunca preainaltă a Maiestății Sale ces. și apostolice reg.

XXXIV. loterie de stat ces. reg.

pentru scopuri filantropice civile în Austria.

Această loterie de bani,

unica permisă de lege în Austria

cuprinde **16.404 câștiguri în bani gata**

în sumă totală de 442.900 coroane.

Câștigul principal este de

200.000 cor. în bani gata.

Tragerea (sortirea) se face irevocabil la 12 Decemvrie 1901.

Pentru plata câștigurilor garantează regia loteriei ces. reg.

Un los costă 4 coroane.

Losuri se vând: La secția pentru loteriile de stat în Viena, III, Vordere Zollamtsstrasse 7, la colecturile de loterie, tutungerii, la oficii de dare, postă, telegraf și tren, la case de schimb etc. Planurile de sortare se împart gratuit la cumpărătorii de losuri.

→ Losurile se expediază gratuit. ←

Dela direcțiunea regiei ces. reg. a loteriei.

352 2—10

Secția loteriilor de stat.

Publicațiune.

În cancelaria subscribului notar cer-cual substituit își află aplicare cu 1 Noem-vrie a. c. un **adjunct notarial**, care posedă o praxă notarială de cel puțin o jumătate de an, pe lângă un salariu lunar de 50 cor. și un honorar anual de 60 cor., la cas când va fi denumit de vicematriculant. 368 1—2
Săcel (p. u. Szelistye), 20 Oc-tomvrie 1901.

Petru Florian,
notar cercual substituit.

Publicațiune.

Comuna Orlat esarîndează **cuptoa-rele de var**, pe un period din 1 Ianua-rie 1902 până cu finea lunii Decem-vrie 1904. 363 3—3

Licitațiunea se va ține în 17 Noem-vrie a. c. la 10 ore a. m.
Prețul de strigare 800 coroane.
Condițiunile de licitațiune se pot vedea în cancelaria comunală.

Orlat, în 31 Octomvrie 1901.

Primăria comunală.

Nr. presid 76—1991.

366 1—2

Licitațiune pentru pășunat.

Comunitatea ev. lut. din Șaroș (I. Făgăraș), dă în arîndă prin licitație publică plusoferentului, **Luni în 25 l. c. n. înainte de amiază la 10 ore**, în edificiul școlar, cele două locuri de pășunat ale ei și anume »Sand« de 224 jug. castr. cu prețul strigării de 800 cor. și »Radenberg« de 122 jug. castr. cu prețul strigării de 600 cor. pe anul 1902, eventual pe mai mulți ani. Înainte de începerea licitațiunei a se depune un vadiu de 10% din prețul strigării. Până la 10 ore se primesc și oferte în scris, provăzute fiind cu vadiul recerut.

Șaroș (I. Făgăraș), 22 Oct. 1901.

Presbiterul ev. C. A.

Avis.

Cu 1 Decemvrie st. n. a. c. se încheie subscripția de acții la înființândul institut de economii și credit „**Bănă-țeanul**” din Coștei. Drept aceea sînt rugați toți acei P. T. domni și On. direcțiuni ale băncilor române, cari au primit prospecte și coale de subscrieri pentru înființândul institut, să binevoască a ’mi-le remite — cu ori-ce rezultat — până la termenul amintit. 365 1—1

Coșteiu (Kustély), 1 Nov. n. 1901.

Avram Coroia,
paroch ort-rom.

Publicațiune.

Comuna Orlat esarîndează **cărcima comunei** pe timpul din 1 Ianuarie 1902 până cu finea lunii Decemvrie 1904.

Licitațiunea se va ține în 10 Noem-vrie a. c. la 10 ore a. m.
Condițiunile de licitațiune se pot vedea în cancelaria comunală.

Orlat, în 31 Octomvrie 1901.

Primăria comunală.

Schimbare de locuință.

Heinrich Schoppelt,
veterinar municipal r. u.

locuiește din 1 Noemvrie a. c. în
Bahngasse nr. 7. 362 3—3

A apărut și se află de vînzare la „Tipografia”
soc. pe acțiuni în Sibiu

Anuarul I.

al
„Reuniunii sodalilor români din Sibiu”,
cuprînzînd
unele date dela întemeierea ei până la
31 Decemvrie 1899

publicat de

Comitetul Reuniunii.

Prețul 1 cor. 20 bani, cu porto postal 1 cor. 40 bani

Pentru tipar responsabil Ioanî Marshall.

Deschidere de prăvălie.

În legătură cu anunțul meu publicat înainte cu câteva zile, am onoare a aduce la cunoștința p. t. stimatelor doamne și domnișoare, că am deschis în piața de aici

Tîrgul cel mare nr. 7

prăvălia mea de mode, manufacturi și lipscănîe

cu 1 Noemvrie. Prin alegerea efectuită de mine în persoană în cele mai principa’le fabrici din Viena ’mi-am asortat cu îmbelșugare **depositul meu cu tot ce e mai modern și mai nou**

și așa mă rog cu toată stîmă pentru o vizitare cât mai deasă, asigurînd, că voi face totul, ca să satisfac îndeosebi dorințelor îndreptățite ale stimatelor doamne și domnișoare.

Cu deosebită stîmă

Sibiu, în Octomvrie 1901.

857 2—6

W. R. Schwab.

Legea veterinară

atît de mult folosită de tuturor economilor și tuturor primăriile comunale — a eșit de sub tipar în a doua ediție îndreptată și îmbogățită. »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiului« a îngrijit ca atît limba cît și forma cărții acesteia să fie cît se poate de potrivită, pentru-ca poporul să poată pe deplin înțelege sfaturile și îndrumările ce ’i-se dau cu privire la: pasapoarte, tîrguri de vite, boale lipicioase și multe alte lucruri folosite. Cartea se numește:

Învîțătorul Munteanu

împartășește economilor și cele mai de lipsă cunoștințe
despre

LEGEA VETERINARĂ (Lecuirea vitelor)

BOALELE LIPICIOASE (CONTAGIOASE)

stînd cu dinșii la sfat în serile lungi de iarnă.

De

Tormay Béla.

Ediția II. revizuită — 152 pagini mari.

Cartea costă 80 bani (cu porto postal 90 bani) și se poate cumpăra dela

**Reuniunea română de agricultură
din comitatul Sibiului.**

Din editura „Tipografie”, societate pe acțiuni în Sibiu.

Biblioteca populară a „Tribunei”.

1. Pădureanca. Novellă de Ioan Slavici, 12 coale tip., broș., elegant. Un exemplar 60 bani.
2. Fata Stolerului de Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 10 bani.
3. Ce n’a fost și nu va fi. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 8 bani.
4. Pipăruș Pătru. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
5. Păcălă și Tăndălă. Anecdote de Silvestru Moldovan. Prețul unui exemplar 6 bani.
6. Jucării și jocuri de copii. De P. Ispirescu, culegător-tipograf. Un exemplar 80 bani.
7. Teiu legănat. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 16 bani.
8. Colăcișul. Obiceiurile țaranilor români la nuntă, de Benedict Viciu. Un exemplar 16 bani.
9. Fica a nouă mame. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 28 bani.
10. Povestea lui Ignat. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 6 bani.
11. Sfântul Nicolae. De Matilda Cugler-Poni. Un exemplar 16 bani.
12. Îndărăncul. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 16 bani.
13. Răstăm de mamă. Legendă populară din gîrlul Nășudului. De George Coșbuc. Un exemplar 12 bani.
14. Bunica de Bojana Némecová, tradusă din limba boemă de prof. Dr. Urban Iarrik. Un exemplar cu 80 bani.
15. Vlad și Catrina. Poveste de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 10 bani.
16. Din bătrâni. Ghicitori, întrebări și răspunsuri, frământări de limbă, adunate de Gr. Sima al lui Ión. Un exemplar 16 bani.
17. Pe pămîntul Turcului de George Coșbuc. Un exemplar 16 bani.
18. Căldăruga cu trei picioare. Poveste franțuzească de Eleonora Tănăsescu, după A. Gevray. Un exemplar 16 bani.
19. Cenușoara. Poveste de I. T. Mera. Un exemplar 16 bani.
20. Un peșitor îndărănc. Novellă de Björnsterne Björnson. (1856). Un exemplar 8 bani.
21. Prietenul meu Văntură-Toară. Din novelele californiene ale lui Bret Harte. Un exemplar 16 bani.
22. Scăpăratoarea. Din povestile lui Andersen. Un exemplar 8 bani.
23. Fata Craiului din cetini. De George Coșbuc. Un exemplar 8 bani.
24. Strigoaica. Din fantastile lui Nicolae Goga. Un exemplar 40 bani.
25. Drama mamei. Baladă de George Coșbuc. Un exemplar 20 bani.
26. Taina unei vieți. De Björnsterne Björnson. Un exemplar 12 bani.
27. Vecinul. Din fantastile lui Nicolae Goga. Un exemplar 40 bani.
28. Păcălă în satul lui. Poveste de Ioan Slavici. Un exemplar 20 bani.
29. Sgîrcitul. Comedie de Molière. Un exemplar 60 bani.
30. Lumea proștilor. Poveste de Silvestru Moldovan. Un exemplar 10 bani.
31. Nuscă-împărat. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 24 bani.
32. Dina-împărăteasă și peana ei aleasă. Poveste din popor de „Mărgineanu”. Un exemplar 24 bani.
33. Fulger. Poveste în versuri de George Coșbuc. Un exemplar 10 bani.
34. Spice de aur. Cules de dascălul Ioan F. Lașar. Un exemplar 20 bani.
35. Un idil în Roșeni. Novellă de Bret Harte. Un exemplar 16 bani.
36. Baba Iadului. Poveste în versuri de Ioan Măța. Un exemplar 16 bani.
37. Prințesa fermecată. Poveste în versuri de P. Dulău. Un exemplar 20 bani.
38. Dina Mărgărelelor. Poveste în versuri de Ioan Măța. Un exemplar 24 bani.
39. Doi copii. Poveste de Ioan Măța. Un exemplar 20 bani.
40. O partidă în patru. De Antonia Ghislan zoni. Un exemplar 24 bani.
41. Posacul bun de inimă. Comedie în 3 acte de Carlo Goldoni. Tradusă de domnișoarele Al. și Luc. I. Romanescu. Un exemplar 40 bani.
42. Croitorul și cei trei feciori. Poveste de Ioan Măța. Un exemplar 30 bani.
43. Mina Fădăță. De George Sand. Un exemplar 60 bani.
44. Rusalia pînărarul. Poveste de Nicolae Trîmbițanu. Un exemplar 44 bani.
45. Roma invinsă. Tragedie în 5 acte de Alexandru Fărești. Tradusă de I. L. Caragiale. Un exemplar 40 bani.
46. Clara Milid. Novellă de I. Turghenev. Traducere din limba rusă de Elena Hedeș. Un exemplar 80 bani.
47. O sută de ani. De Ioan Slavici. Un exemplar 16 bani.
48. Poesii populare »Cîntece bătrânești«. Din culegerile lui I. Pop Reteganul. Un exemplar 20 bani.

Celor-ce cumpără un număr mai mare de exemplare, cu deosebire librărilor și peste tot vînzătorilor, se dă rabatul cuvenit.

Se află de vînzare în librăria W. Krafft în Sibiu.

„Foaia Poporului”,

este cea mai bună și mai ieftină gazetă populară.

„Foaia Poporului”

ese în fiecare Duminică, în format cuart mare, cu cuprins bogat politic-național, economic, literar, informativ etc. și cu ilustrațiuni.

Pentru-ca fiecare știutor de carte să poată abona această foaie

„Foaia Poporului”

va costa numai 4 cor. pe anul întreg sau 2 cor. pe jumătate de an.

Abonamentele se fac de-adreptul sau prin mandate postale la

„Tipografia”, soc. pe acțiuni, Sibiu.

Descrierea Ardealului.

Cine voește să cunoască frumoasa țeară a **Ardealului**, și cu deosebire **Munții Apuseni**, patria lui Horia și Izou, să citească scrierile lui Silvestru Moldovan anume:

Țeara-Noastră,

descrierea părților sudice ale Transilvaniei și Valea-Mureșului, apoi

Zarandul și Munții-Apuseni,

Cu 9 ilustrațiuni și o schiță.

Descrierile sînt facute în fel de călătorie, cu datele și porturile Românilor și cu multe legende despre dealuri, cetăți, izvoare ș. a.

Fiecare carte costă 1 fl. (și 5 cr. porto), în România 3 lei.

Toate zările noastre au apreciat în cuvinte elocvante aceste descrieri, unicele ce le avem despre Transilvania în limba română.

„**Liga română**”, acționează între altele:

„Până astăzi n’a existat în limba română o descriere a acestor regiuni atît de interesante din mai multe puncte de vedere. Dl Silvestru Moldovan a răspuns deci prin această publicațiune unei trebuințe ce intrădăvîr se simțea la noi. Sperăm, că publicul cetitor va face acestei scrieri primirea amabilă pe care o merită.

Comanda se pot face la

Librăria W. Krafft.